

PRZEMÓWIENIE A. ZAWADZKIEGO na plenarnej sesji OK FJN

A. Zawadzki stwierdził na wstępie, że w okresie sprawowania przez Front Jedności Narodu skutecznie realizował swe zadania w najgłębszym powiązaniu z rozwojem naszego życia i budownictwa socjalistycznego — w takim stopniu, w jakim rosło świadomość polityczną i aktywność samego społeczeństwa, w jakim dojrzał i rósł ideaowo i liczebnie aktywny Front — partyjny i bezpartyjny.

Czołowe miejsce w pracy Frontu i współdziałaniu jego terenowych komitetów z radami narodowymi, podobnie jak w latach poprzednich, zajmowały w roku ubiegłym akcje i imprezy związane z obchodami Tyśiąclecia, a w pierwszym rządzie zbiórka na Społeczny Fundusz Budowy Szkół, 4 miliardy 743 miliony złotych zebrane od początki akcji, 571 szkół Tyśiąclecia oddane do użytku do końca ubiegłego roku — oto bilans naszego społecznego wysiłku dla zapewnienia młodemu pokoleniu Polski Ludowej coraz lepszych warunków nauki i zdobywania zawodu, przygotowania do życia i pracy w społeczeństwie socjalistycznym — podkreślił mówca. Wyraził on jednocześnie w imieniu Ogólnopolskiego Komitetu Frontu Jedności Narodu podziękowanie klasie robotniczej i inteligencji, ludności wiejskiej, młodzieży i wojsku — wszystkim, którzy swą aktywnością przyczynili się do uzyskania tak pięknych rezultatów.

Wraz z akcją „1000 szkół” powiadają dalej A. Zawadzki komitety FJN i rady narodowe inicjowały i urzędującymi wiele innych różnorodnych czynów społecznych. 9 milionów drzew i ponad 8 milionów zasadzonych krzewów, świetlik i domy kultury, parki i zieleńce, miejsca zabaw dla dzieci, boiska sportowe, oboje służby zdrowia, rozległe prace przy upiększaniu miast i osiedli — wzbogaciły nasz ogólnonarodowy dorobek. Wartość czynów według szacunku Komisji Planowania przy Radzie Ministrów ocenia się w roku 1962 na około 1,4 mld zł.

Mówca zwrócił uwagę na pewne niedociągnięcia występujące podczas w akcji budowy szkół Tyśiąclecia

• Dokończenie na str. 2



W dniu 11 lutego 1963 r. w auli głównej SGPR w Warszawie rozpoczęły się obrady V Kongresu Zrzeszenia Studentów Polskich. W kongresie bierze udział około 300 delegatów reprezentujących poszczególne uczelnie naszego kraju. Na zdjęciu: przemawia sekretarz KC PZPR Witold Jarosiński. CAF — fot. Czarnogórski

Czołowi działacze udekorowani „Odnaką Tyśiąclecia”

WARSZAWA (PAP). We wtorek 12 bm. w Warszawie odbyła się uroczystość wręczenia czołowym działaczom partyjnym, państwowym i społecznym „Odnaki Tyśiąclecia” ustanowionej przez Ogólnopolski Komitet FJN. Odnakę tę otrzymują zastępcy działaczy Frontu Jedności Narodu za szczególne wkłady w socjalistyczny rozwój Państwa Polskiego.

Wręczenia odznak dokonał przewodniczący OK FJN, przewodniczący Rady Państwa Aleksander Zawadzki. Odnaki wręczył także: Władysław Gomułka, Józef Winiarski, Marianowi Sychalskiemu, Czesławowi Wycechowskiemu, Stanisławowi Kulezyskiemu, Witoldowi Jarosińskiemu, Tadeuszowi Kotarbińskiemu, Jarosławowi Iwaszkiewiczowi i 50 działaczom Frontu Jedności Narodu.

Wiceprzewodniczący OK FJN Stanisław Kulezyski wręczył w imieniu prezydium OK FJN „Odnakę Tyśiąclecia” Aleksandrowi Zawadzkiemu.

• WASHINGTON (PAP). We wtorek, w związku z 217 rocznicą urodzin TADEUSZA KOSCIUSZKI, ambasador PRL w Waszyngtonie Edward J. Dwyer i inni oraz attaché wojskowy płk. Henryk Ładoń złożyli wieńiec z białoczerwonych goździków u stóp pomnika bohatera narodowego Polski i Stanów Zjednoczonych w parku Lafayette.

Wznowienie obrad Komitetu Rozbrojeniowego Nowe propozycje ZSRR

GENEWA (PAP). W dniu 12 lutego po południu wznowione zostały obrady Komitetu Rozbrojeniowego 18 Państw. Obradom przewodniczył delegat Meksyku, amb. Luis Padilla Nervo.

Głównym punktem wtorkowych obrad było przemówienie przewodniczącego delegacji radzieckiej wiceministra spraw zagranicznych, W. Kuźniecowa.

Przedstawił on tekst projektu deklaracji o zakazie rozmieszczenia strategicznych środków przenoszenia broni nuklearnej na obszarach terytoriach. Deklaracja przewiduje likwidację w ciągu możliwie krótkiego okresu

— który wymaga uzgodnienia: 1. Baz morskich służących do obsługi okrętów podwodnych wyposażonych w broń rakietową - nuklearną; 2. Wycofania z obcych portów lotniskowców mających na pokładzie samoloty wyposażone w broń nuklearną; 3. Likwidację baz na obcych terytoriach służących do obsługi pocisków rakietowych o zasięgu od 1.500 km wzwyż i wycofanie na własne terytoria głowice atomowe do tych pocisków; 4. Wycofanie na własne terytoria strategicznych samolotów przenoszących broń nuklearną.

Jednocześnie deklaracja przewiduje zobowiązanie państw wyliczonych w kategorii uzbrojenia na obszarze obcych państw.

Oświadczenie Kennedy'ego

WASZYNGTON (PAP). — Z okazji wznowienia obrad Komitetu Rozbrojeniowego 18 państw w Genewie, Biały Dom opublikował specjalne oświadczenie uczestnika USA, skierowane do przedstawicieli konferencji. Prezydent Kennedy stwierdza w nim, że perspektywy zawarcia porozumienia w sprawie zakazu doświadczeń z bronią jądrową przedstawiają się „bardziej zachęcająco” niż poprzednio, chociaż pozostałe problemy są bardzo poważnymi. Prezydent apeluje, aby obrady genueńskie toczyły się „w duchu prawdziwej współpracy” i by uczestnicy ich powzięli mocne postanowienie położenia kresu niebezpiecznemu wyścigowi zbrojeń.

NBC usunięta z Moskwy

MOSKWA (PAP). Departament prasy radzieckiego ministerstwa spraw zagranicznych powiadomił amerykańską spółkę radiowo-telewizyjną National Broadcasting Company, iż powinna zamknąć swoją placówkę w Moskwie. Korrespondentowi NBC w Moskwie polecono opuścić Związek Radziecki.

Jak podaje TASS, posunięcia tego dokonano w związku z tym, iż NBC nadal ostatnio serię złośliwych programów antyradzieckich, które wypaczały rzeczywistość radziecką.

Drugi dzień obrad V Kongresu ZSP upłynął pod znakiem dyskusji

WARSZAWA (PAP). Wtorek — drugi dzień obrad Kongresu Zrzeszenia Studentów Polskich wypełniła dyskusja. Obradom przysłużył się członek Biura Politycznego i sekretarz KC PZPR — Roman Zambrowski.

Wielu dyskutantów wskazywało na potrzebę zwiększenia wysiłków organizacji na rzecz podniesienia efektywności studiów.

Śnieżne wichury nadal atakują szlaki komunikacyjne

WARSZAWA (PAP). Cała noc z poniedziałku na wtorek masy wiatru niosły silny śnieg na szlaki komunikacyjne w okręgu gdańskim, szecińskim i wrocławskim. We wtorek nad ranem wichury zaczęły atakować wschodnie rejony

WROCŁAW (PAP). We wtorek na podwrocławskiej stacji PKP Lizawice, w obecności ministra komunikacji JOZEFA P. PELASA, wypróbowano nowy środek do zwalczania zasp śnieżnych na torach. Lokomotywa spaliniowa pchała przed sobą platformę, na której został umieszczony lotniczy silnik odrzutowy. Gazy wydobywające się z dyszy silnika, mające temperaturę ok. 250 st. C. błyskawicznie topiły zaspę śniegu i lodu pokrywający tor.

Po wprowadzeniu pewnych ulepszeń przez wrocławskich kolejarzy i lotników, system likwidowania zasp na torach przy pomocy silnika odrzutowego będzie zastosowany na całej sieci PKP.

Dziennik Bałtycki

Wł. Gomułka: Obywatelskim obowiązkiem mieszkańców miast i wsi jest walka ze skutkami zimy

Plenarna sesja Ogólnopolskiego Komitetu Frontu Jedności Narodu

WARSZAWA (PAP). W sali Kolumnowej Urzędu Rady Ministrów w Warszawie obradowała we wtorek plenarna sesja Ogólnopolskiego Komitetu Frontu Jedności Narodu poświęcona podsumowaniu działalności FJN w 1962 r. oraz omówieniu węzłowych zadań na rok bieżący. Referat wygłosił przewodniczący OK FJN, przewodniczący Rady Państwa Aleksander Zawadzki. (Skrót referatu podajemy osobno).

Na obrady przybyli członkowie Prezydium OK FJN, a wśród nich Władysław Gomułka, Józef Winiarski, Zenon Kliszko, Marian Sychalski, Czesław Wycechowski, Stanisław Kulezyski i Witold Jarosiński.

W roku przyszłym obchodzący będziemy 20-lecie Państwa Ludowego. Przygotowania do tej historycznej rocznicy, którą zajmują się już terenowe komitety FJN znalazły szerokie odbicie w toku obrad.

W dyskusji na sesji mówiono o sposobach przeciwdziałania trudności, jakie sprawiają krajowy szczególnie ostra i śnieżna zima, o u-

sprawnieniu działalności administracji państwowej, o dalszym i ściślejszym powiązaniu terenowych organów władzy z obywatelami.

W toku dyskusji zabrał głos I sekretarz KC PZPR Władysław Gomułka. Mówca podkreślił, że poszczególne wypowiedzi były interesujące i przedstawiały różnorodne formy pracy FJN i jego terenowych komitetów. Równocześnie jednak w dyskusji, w zbyt wąskim zakresie, poruszony został problem mający dla szczególnie znaczenie dla całości gospodarki kra-

ju, dla wszystkich dziedzin życia i rozwoju Polski. Problemem tym jest walka z wszelkimi trudnościami, jakie przyniosła ze sobą szczególnie ostra i śnieżna zima. Władysław Gomułka przypominał, że w styczniu i w lutym z powodu zamieci śnieżnych i mrozów transport w znacznym procencie nie wykonał swych zadań. Połączono to za sobą szereg konsekwencji gospodarczych i, jak wiadomo, naraziło na szkodę państwo na poważne straty. Straty te nie są jeszcze dotychczas odliczone.

Zadania Związków Zawodowych i samorządu robotniczego w realizacji uchwał V Kongresu i planów gospodarczych na bież. rok

Plenum CRZZ

WARSZAWA (PAP). We wtorek 12 bm. pod przewodnictwem Ignacego Logi-Sowińskiego obradowało drugie w nowej kadencji Plenum CRZZ.

Po uchwaleniu porządku obrad, referat na temat zadań związków zawodowych

i samorządu robotniczego w realizacji uchwał V Kongresu Związków Zawodowych i planów gospodarczych w 1963 roku wygłosił wiceprzewodniczący CRZZ — Józef Winiarski.

— Ciężkie warunki atmosferyczne obecnej zimy skomplikowały nielatowe negocjacje z przedsiębiorstwami gospodarczymi — stwierdził J. Winiarski. Wynika stąd konieczność zwiększenia wysiłku na wszystkich frontach działalności gospodarczej, aby wykonać dodatkowe zadania i zmniejszyć do minimum poniesione straty. Postawa klasy robotniczej, załóg górniczych, hutniczych, kolejarzy, pracowników transportu, energetyki, gospodarki komunalnej, marynarzy, rybaków i innych, wskazuje na pełne zrozumienie trudności i zdecydowanie ich zwyciężenie. Postawa ta obejmuje na najwyższym poziomie. Zastępcy mu simey podają walkę o odrobienie skutków ostrej zimy, o wykonanie założonych na br. planów.

Referent omówił następnie działalność i zadania samorządu robotniczego. Likwidacji skutków ostrej zimy powinny być poświęcone specjalne sesje KSR.

Dalszą część referatu poświęcono była problemom związanym z kampanią sprawodawczą — wyborczą w ogniwach związkowych, która zapoczątkuje trzyletnią kadencję rad zakładowych i robotniczych.

Następnie Plenum podjęło uchwały normujące zasady wyboru i udziału przedstawicielstw zakładowych kół NOT i ZMS (ZMW) w konferencjach są-

• Dokończenie na str. 2

DZISIEJSZA PO GODA

Zacznijmy od uroczystego wykładu: Europejską drogą zalegają rozległe układy, którymi się powoli wypełnia. Wyż, pod wpływem którego było Polska i Bałtyka, słabnie i przemieszcza się na wschód. Dzień więc będziemy się znajdowali na skrajnym wyżu i niżu barycznego.

Co to oznacza w praktyce? Rzecz bardzo istotna: że wychodzimy z wyżu i powoli wchodzi nam dość ciepłym i niesie nam powietrze z południa. Nie obiecujemy sobie od razu za wiele. Ale choć trochę podnieśmy się na duchu: istnieje już szansa na lekkie ocieplenie.

Dzisiejsza temperatura minimalna wysiennie około minus 5 stopni, ale maksymalna — już tylko minus 1 stopień. We wschodniej części naszego województwa mogą być słabe opady śniegu, ale w trójmieście nam nie grożą.

Wiatry będą dziś dla nas również łaskawe, wczorajnie ostre podmuchy nie powinny się powtórzyć. A że prawie połowę lutego mamy za sobą — żyjmy nadzieję, że i najgorsza zima musi się przeciec — kiedyś skończy!

Z ostatniej chwili

Agencja TASS poinformowała, że w ubiegłym tygodniu odbyły się kolejne sesje łączności radiowej na stacji „Mars-1” podczas których odebrano se stacji informacje naukowe.

Przemówienie A. Zawadzkiego

• Dokończenie ze str. 1

Wskazał m. in. na przypadek administracyjnego stosunku do realizacji zadań w tym zakresie przez niektórych aktywistów FJN i pracowników rad narodowych, nie rozwijania w dostatecznym miarze formy publicznych sprawozdań z wyników zbiorów i postępów w budownictwie szkół oraz nienależytego przestrzegania zaleceń o corocznym odnawianiu deklaraty przez świadczących. Przewodniczący OK FJN wskazał również na potrzebę lepszego organizacyjnego kierowania ruchem czynności społecznymi.

Najlepsze wykorzystanie doświadczeń województw, powiatów, miast i wsi, powinno wejść na stałe do planów pracy naszych komitetów Frontu.

Zamierzenia na rok bieżący są rozległe — oświadczył A. Zawadzki. — Dla ich uźródłowienia trzeba dalej umacniać współdziałanie komitetów Frontu z radami narodowymi i zakładami pracy, w pełni wyzyskać możliwości zaktywizowania wszelkich prac społecznych.

W roku 1962 odbyło się wiele obchodów, imprez i uroczystości w skali ogólnonarodowej i terenowej.

Szczególne miejsce zajęło XX-lecie Polskiej Partii Robotniczej. Na terenie całego kraju powszechny był udział komitetów FJN w upamiętnieniu tego wielkiego wydarzenia w historii polskiego ruchu robotniczego i dziejach wyzwolenia walczącego narodu. Front Jedności Narodu włączył się także czynnie do obchodów 80 rocznicy powstania Wielkiego Proletariatu — pierwszej partii marksistowskiej w Polsce, która zapisała jedną z najpiękniejszych kart w polskim ruchu rewolucyjnym.

Wśród centralnych imprez Tysiąclecia ważne miejsce zajęły obchody X wieków Gdańska. W obchodach terenowych wyróżniły się lata Ziemi Mazowieckiej i Ziemi Kieleckiej. Wiele miast w całym kraju święciło swe jubileusze.

Chciałbym przypomnieć, że już w roku bieżącym rozpoczynają się przygotowania do XX-lecia Polski Ludowej. W niektórych województwach prace te zostały już podjęte. Inicjując informację o szerokiej planach czynów społecznych, inicjatywach publikacji naukowych i popularnych. Niezwykle ważnym jest ogaranie wkrótce cały kraj, a w ośrodkach akademickich łączyć się będą również z przygotowaniami do jubileuszu 600-lecia Uniwersytetu Jagiellońskiego, który to jubileusz traktujemy jako święto całej nauki polskiej.

Ważną rolę w całokształcie działalności komitetów Frontu będą, jak dotychczas, spełniały organizowane przez nie spotkania posłów, radnych i pracowników administracji ze społeczeństwem.

Na podkreślenie zasługuje propagandowa działalność komitetów Frontu. Lektorzy

Frontu coraz skuteczniej docierają do różnych środowisk, udzielają wyjaśnień w sprawach, będących przedmiotem zainteresowania ludności.

Mówca stwierdził, że w roku ubiegłym nadal rozwijały się kontakty między narodowe FJN z podobnymi organizacjami krajów socjalistycznych, a w szczególności NRD, Czechosłowacji, Węgier, Bułgarii. Pozytywnie oceniał A. Zawadzki wizytę w Polsce delegacji Socjalistycznego Związku Ludu Pracującego Jugosławii, wyrażając przekonanie, że również w przyszłości kontakty z SZLPJ układać się będą pomyślnie.

Omawiając niektóre zadania organizacyjne A. Zawadzki wskazał, że w komisjach porozumiewawczych stronniczo politycznych należy dokonać gruntownej analizy składu komitetów Frontu, uzupełnić je nowymi działaczami, którzy wyrosli w toku pracy, zwłaszcza do tej części, w której znajdują się robotnicy, chłopcy, kobiety i młodzież.

W okresie sprawozdawczym — kontynuował przewodniczący OK FJN — zakończono powoływanie większych komitetów Frontu Jedności Narodu. Jeszcze zbyt wcześnie, by dać gruntowniejszą ocenę ich dorobku i osiągnięć. Można jednak stwierdzić, że mamy już wiele takich komitetów wiejskich, które prawidłowo wystartowały, rozbudowały inicjatywę społeczną — włączając się aktywnie do realizacji gromadzkich planów rolniczych. Wiele z nich ma godne pochwały osiągnięcia w rozwijaniu zbiorów na SFBS, czynów społecznych i pracy kulturalnej.

Te komitety, które nie zdążyły jeszcze rozwinąć działalności, trzeba otoczyć opieką ze strony gromadzkich i powiatowych komitetów FJN.

Centralne miejsce w obchodach Tysiąclecia w bieżącym roku — powiedział następnie A. Zawadzki — obok zainaugurowanych otwarcie muzeum w warszawskiej Cytaeli obchodów setnej rocznicy Powstania Styczniowego — zajmie XX-lecie naszego Ludowego Wojska. Datę jego narodzin łączy z 12 października 1943 roku — dniem historycznej bitwy pod Lenino.

Obchody XX-lecia ludowych sił zbrojnych stwarzać będą szczególnie korzystny klimat dla popularyzowania i dalszego ugrunтовania w całym społeczeństwie, a zwłaszcza wśród młodego pokolenia, tych tradycji — tradycji męstwa, ofiarności, ideowości w służbie ojczyźnie i socjalizmowi.

Dając wyraz serdecznej uczuciom, jakimi naród darzy swoje wojsko, uznania dla jego wkładu w wyzwolenie kraju, wysokiej oceny jego żołnierskiej służby na straży pokoju i socjalizmu — Prezydium wnosi, aby Ogólnopolski Komitet Frontu

Jedności Narodu objął protektorat nad obchodami XX-lecia Ludowego Wojska Polskiego.

Cała działalność FJN — powiedział dalej A. Zawadzki — towarzyszyła wysiłkom partii, naszej władzy ludowej, w realizacji planów gospodarczych i całokształtu polityki wewnętrznej i zagranicznej Polski, w umacnianiu państwa i rozwijaniu jego demokratycznych form i urządzeń. Wraz z ekonomicznym, naukowym - technicznym i kulturalnym wzrostem kraju odbywa się u nas proces narastania socjalistycznej świadomości społecznej oraz gospodarskie poczucie odpowiedzialności za sprawę kraju.

Współdziałanie komitetów Frontu i ich aktywność z partią i jej sojusznikami w rozwijaniu zjawisk pozytywnych i przeciwdziałaniu ujemnym — to droga do dalszego umacniania naszego państwa, demokracji ludowej, pogłębiania jego więzi z całym społeczeństwem w budownictwie socjalistycznym w naszym kraju.

Aktualna sytuacja w naszej gospodarce narodowej wymaga maksymalnej mobilizacji energii i inicjatywy wszystkich załóg, całego społeczeństwa.

Stwierdzając, że tegoroczna niezwykła mroźna i śnieżna zima wyrządziła bardzo poważne straty, mówca podkreślił, że czyni się wszystko, aby złagodzić jej skutki.

W imieniu narodu polskiego i ludowego państwa, przewodniczący OK FJN przekazał słowa serdecznej podziękowości wszystkim oddziałom klasy robotniczej i inteligentów, naszym górnikom i energetykom, kolejnikom i drogowcom, pracownikom transportu samochodowego i gospodarką komunalną, wojsku i Milicji Obywatelskiej — za ich ofiarny wysiłek, ponoszony w trwającej od 2 miesięcy batalii o maksymalne złagodzenie skutków zimy, o zmniejszenie strat.

Sytuacja dyktuje, powiedział A. Zawadzki, by OK FJN wraz z partią i rządem zwrócił się do całego społeczeństwa z apelem o dalsze zrozumienie, wytrwałość i energię w przetrwaniu trudności.

Mówca przypomniał następnie, że kryzys w strępie Morza Karaibskiego, spowodowany agresywnymi posunięciami Stanów Zjednoczonych, postawił świat na krawędzi wojny termojądrowej. I tylko dzięki spokojnemu i przepojonemu głęboką odpowiedzialnością za los pokoju stanowisku Związku Radzieckiego i premiera jego rządu tow. Chruszczowa kryzys ten został rozwiązany pomyślnie dla Kuby, dla sprawy socjalizmu i dla sprawy pokoju światowego.

A. Zawadzki stwierdził, iż wydarzenia z końca ubiegłego roku były dobitnym dowodem, że jedyną drogą do trwałego pokoju jest powszechne wprowadzenie w życie leninowskiej idei pokójowej współistnienia, która leży u podstaw polityki ZSRR i innych krajów socjalistycznych, polityki zagranicznej Polskiej Rzeczypospolitej Ludowej.

Podkreślaliśmy już nie raz — oświadczył mówca — że niepokojem o bezpieczeństwo w Europie napawały nas natężyły żądania NRF w sprawie broni nuklearnej. Głęboką nieuf-

ność i obawy musi wzbudzić również podpisany w styczniu układ między Francją a NRF, który ma na celu utrwalenie i umocnienie militarnej i politycznej „osi Bonn — Paryż”. Rządy NRF i Francji przez monowanie tej „osi” stworzyły dodatkowe źródło napięcia w sytuacji międzynarodowej.

Droga do pokoju i bezpieczeństwa w Europie wiedzie jedynie przez konstruktywne rozwiązywanie narzuconych problemów, a przede wszystkim przez likwidację pozostałości drugiej wojny światowej, zawarcie traktatu pokojowego z Niemcami i uregulowanie kwestii Berlina zachodniego.

Problem całkowitego i powszechnego rozbrojenia, wyeliminowanie niebezpieczeństwa wojny nuklearnej, jest sprawą kluczową dla dalszych losów świata.

Ważnym krokiem na drodze do rozbrojenia byłby zakaz prób z bronią jądrową. Porozumienie w tym względzie mogłoby już być bardzo bliskie realizacji; przyczyniły się do tego nowe propozycje ZSRR. Jest jednak rzeczą konieczną, by i mocarstwa atomowe Związku, a przede wszystkim Stany Zjednoczone, przejawiały odpowiednią dozę szczerości i dobrej woli. Tymczasem — jak wiemy — Stany Zjednoczone wznowiły podziemne próby nuklearne.

Zródłem naszej siły i bezpieczeństwa — powiedział A. Zawadzki — jest nasz braterski sojusz ze Związkiem Radzieckim, nasza przynależność do wielkiej rodziny krajów socjalistycznych, nasza solidarność z wszystkimi siłami socjalizmu i postępu w świecie. Jest nim nasz własny wysiłek, nasza praca, nad rozkwitem Polski Ludowej.

Toteż wzrost naszej prężności gospodarczej, rozwój naszej produkcji i postępu technicznego, naszej nauki i oświaty, nasza patriotyczna zwartość wewnętrzna, skupianie wszystkich twórczych sił we Frontie Jedności Narodu dla realizacji jego programu — stanowią zarazem wkład w nasz własny socjalistyczny rozwój, jak i umocnienie sił całego obozu socjalistycznego, wszystkich sił pokoju w świecie.



W dniu 11. II. 1963 r. w Pałacu Kultury i Nauki w Warszawie rozpoczęła się narada przedstawicieli organizacji i użurnictwa krajów — członków Rady Wzajemnej Pomocy Gospodarczej. Na naradę przybyli delegaci: ZSRR, Bułgarii, Czechosłowacji, NRD, Rumunii i Węgier. Na zdjęciu: fragment sali obrad. CAF — fot. Sokolowski

Plenarna sesja

• Dokończenie ze str. 1

ne. Idą one w każdym bądź razie w miliardy złotych.

W tej sytuacji przed komitetami FJN stoi zadanie mobilizowania wszystkich sił społeczeństwa do oczyszczenia szlaków komunikacyjnych, usuwania śniegu w miastach, a w dalszej perspektywie do przeciwdziałania się groźbie ewentualnej powodzi.

Udział w tej akcji winien być podstawową formą inspirowaną przez FJN czynów społecznych w ciągu najbliższych tygodni. Właściwe zorganizowanie i kierowanie tą akcją wspólnie z radami narodowymi będzie najlepszym miernikiem aktywności i skuteczności działania komitetów i działaczy FJN.

Problem musi być postawiony jasno — obywatelskim obowiązkiem mieszkańców miast i wsi winien być udział w walce ze skutkami zimy i ze śniegiem. Konieczne jest też stworzenie odpowiedniej atmosfery mobilizacji sił społecznych, a zarazem pietnowanie tych, którzy uchylają się od tego obowiązku.

Dodatkowe środki na inwestycje PKP

WARSZAWA (PAP). W Urzędzie Rady Ministrów odbyła się pod przewodnictwem wicepremiera Juliana Tokarskiego narada z udziałem przedstawicieli kierownictwa Komisji Planowania i Ministerstwa Komunikacji. Omawiano problemy, związane z zapewnieniem dodatkowych środków dla wykonania zadań przewozowych PKP w latach 1963—65.

Jak wiadomo — ustalone dla kolei zadania na rok bieżący w zakresie pracy przewozowej w ruchu towarowym okazały się już teraz większe, niż to zakładała 5-latką dopiero na rok 1965. Tempo wzrostu jest, niestety, znacznie wyższe, niż tempo rozwoju potencjału przewozowego (taboru, rozbudowy linii, stacji i innych urządzeń kolejowych). Niezależnie więc od posunięć, zmierzających do złagodzenia bieżących trudności, konieczne jest podjęcie kroków, które ułatwiłyby działalność kolei w przyszłości. W związku z tym na naradzie ustalono, że w najbliższych 2—3 latach trzeba będzie:

— Przyspieszyć realizację oraz rozszerzyć zakres elektryfikacji linii kolejowych;

— Zwiększyć i skoncentrować roboty inwestycyjne dla podniesienia zdolności przewozowej w kałowskiem okręgu kolejowym;

— Zwiększyć dostawy taboru trakcyjnego z produkcji krajowej i z importu, odebrać kolej przez transport samochodowy od przewoźników prywatnych na terenie Śląska, zapewnić PKP odpowiednie zapotrąbienie materiałow — techniczne.

Aby zrealizować te zadania niezbędne jest znaczne zwiększenie sum przeznaczonych na rozwój kolei w latach 1963—1965. Dzięki tym dodatkowym kwotom można będzie szybciej uruchomić trakcję elektryczną na wielu elektryfikowanych obecnie liniach. Chodzi tu w szczególności o ważną magistralę warszawską — Poznań — i o tzw. magistralę rudy z Krakowa do Węgier na granicy wschodniej tak, aby pociągi elektryczne mogły kursować na całej długości tych obojdwu linii już od letniego rozkładu jazdy, tj. od maja 1964 roku. Oprócz tego zwiększone będzie tempo elektryfikacji w kilku krótszych liniach kolejowych — np. Katowice — Zyrardowice do Zembrzydowice co równocześnie przyspieszy połączenie trakcją elektryczną Warszawy z Pragą, wreszcie przyspieszony zostanie termin rozpoczęcia elektryfikacji magistrali węglowej Śląsk — Gdynia, pierwszy jej odcinek — od Tarnowskich Gór do Karznie — będzie oddany do eksploatacji już w 1965 roku.

Postanowienia narady opracowane już w formie uchwały, będą w najbliższym czasie przedmiotem obrad rządu.

Śnieżne wichury

• Dokończenie ze str. 1

bote, wyładowano zaś o 2100 wagonów więcej.

Warto też podkreślić, że zmniejszają się opóźnienia wielu dalekobieżnych pociągów pasażerskich.

KOMUNIKAT DROGOWY KG MO —

Służba Ruchu Drogowego MO informuje, że porwiste wiatry jakie wiały w nocy poważnie utrudniły komunikację zasypując drogę śniegiem z pół. Według stanu na wtorek 13 hm. komunikacja została przetrwana w następujących odcinkach dróg głównych:

Warszawa — Przemysł. Zaspy śnieżne na odcinku Sandomierz — Kolbuszowa;

Kraków — Przemysł. Zaspy śnieżne na odcinku Cieszów — Przemysł;

Warszawa — Cieszyń przez Katowice. Na odcinkach Nadarzyn — Mszczonów oraz Piotrowo — Radomsko zaspy zahamowały ruch kolejowy;

Warszawa — Jelenia Góra przez Łódź, Wrocław. Komunikacja przetrwana na odcinku

Łódź — Łowicz oraz w pow. Kępno;

Wrocław — Szczecin przez Zieloną Górę. W woj. wrocławskim w miejscowości Polkowice z powodu zasp ruch kolejowy nie odbywał się;

Warszawa — Szczecin przez Toruń — Bydgoszcz. Na odcinkach Łąck — Gostynin, Lipno — Toruń i Wyrzysk — Nakło ruch kolejowy został przerwany; WARSZAWA — GDANSK przez Płońsk, Sierpc, Rypin, Grudziądz. Droga nie do przebycia w woj. warszawskim i bydgoskim;

WARSZAWA — GDANSK przez Miawę, Pastek, Elbląg. W pow. miawskim ruch kolejowy poważnie utrudniony z powodu zasp;

Toruń — Koszalin przez Chelmno, Chojnice. W pow. chojnickim oraz w woj. koszalińskim zaspy śnieżne sięgające do 3 m wysokości;

SZCZECIN — GDANSK przez Koszalin. W woj. koszalińskim ruch kolejowy wstrzymany;

Warszawa — Olsztyn. W pow. miawskim zaspy śnieżne poważnie utrudniają ruch kolejowy; Białystok — Olsztyn — na odcinku Białystok — Elk droga nie do przebycia z powodu zasp.

Rozwiązanie parlamentu włoskiego?

RZYM (PAP). Potwierdzają się informacje, że prezydent Antonio Segni zamierza rozwołać parlament i zarządzić przeprowadzenie wyborów powszechnych. Prezydent republiki konferował w tej sprawie z przewodniczącym senatu, Merzagorą. Rozwiązanie parlamentu oczekuje się pod koniec bieżącego tygodnia.



Nagle i gwałtowne ocieplenie spowodowało powódź w stanach Montana i Idaho w USA powodując olbrzymie straty materialne. Na zdjęciu: widok ulicy w mieście Banoroff w stanie Idaho (USA). CAF

Plenum CRZZ

• Dokończenie ze str. 1

morządu robotniczego oraz uchwałę o przedłużeniu kadencji rad robotniczych z dotychczasowych dwóch do trzech lat.

W części poświęconej sprawom organizacyjnym Plenum m. in. dokonało wyboru nowego po V Kongresie Komitetu Wykonawczego CRZZ, określając również w odpowiedzialnej uchwałie zakres zadań tego organu.

Plenum wybrało do Prezydium CRZZ przewodniczącego ZG Zw. Zaw. Pracowników Przemysłu Chemicznego — Tadeusza Tomosza (związek ten nie był reprezentowany w Prezydium Centralnej Rady). W skład Plenum dookoptowano redaktora naczelnego „Głosu Pracy” — Tadeusza Lipskiego.

F. Konopka laureatem nagrody Penclubu

WARSZAWA (PAP). Doroczną nagrodę Penclubu polskiego za przekłady z literatury obcych na język polski za rok 1962 jury pod przewodnictwem Jana Paradowskiego przyznało poecie Feliksowi Konopce za całokształt działalności przekładowej z literatury niemieckiej i francuskiej.

Prace przygotowawcze do uruchomienia portu w Elblągu. Sprawa magazynów PZZ ciągle niewyjaśniona

Z inicjatywy Komisji Gospodarki Morskiej i Wodnej WRN w ub. sobotę w Prezydium WRN odbyło się spotkanie, w którym m. in. wzięli udział wiceprzewodniczący Prezydium inż. K. Śmielak, przewodniczący Komisji doc. dr L. Hofman, sekretarz Prezydium K. Kontewski i in.

Temaem narady było omówienie aktualnej sytuacji w zakresie przygotowań do uruchomienia portu elbląskiego i wytyczenia dalszego etapu prac, mających na celu przyspieszenie realizacji koncepcji, która w poważnym stopniu przyczyniłaby się do aktywizacji za równo miasta, jak i terenów położonych w systemie dróg wodnych Żuław i Dolnej Wisły.

I tak m. in. powołane na pierwszym, inauguracyjnym posiedzeniu Rady Użytkowników Portu Handlowego w Elblągu (w styczniu br.) trzy komisje, a mianowicie do spraw powierzchni składowej, ekonomiczna i gospo-

darki przestrzennej, rozpoczęły już swą działalność. W dalszym ciągu na poważne trudności napotyka sprawa przekazania przysławemu gospodarzowi portu — Żegludze Gdańskiej niedostatecznie wykorzystanego przez PZZ magazynu znajdującego się obok elewatora zbożowego nr 1.

Wydaje się, że słuszne i dające władz terenowych, czerpiących powierzchnię zastępczą, powinno być możliwe szybko załatwienie powyższego. Należy sądzić, że oba zainteresowane resorty, tj. przemysłu spożywczego i skupu oraz żeglugi dojdą wreszcie do porozumienia.

Równoległe z postępowaniem prac na miejscu, Zjednoczenie Żeglugi Śródlądowej podległe Ministerstwu Żeglugi czyni starania o uzyskanie odpowiedniej ilości urządzeń i zmechanizowanego sprzętu przeładunkowego dla portu elbląskiego. Środki finansowe na robociznę zostały już zapewnione w odpowiednim planie na II półroczu br. (bk)

Po dwóch stronach ludy

„Klient — nasz pan” — to ładne hasło, ale niekiedy zdarza się, że „pan” posuwa się za daleko. Odczuli to bardzo nieprzyjemnie w dniu 8 lutego pracownicy dwóch sklepów w Gdyni przy ul. Świętojańskiej.

Do sklepu warzywno-owocowego „Reneta” przywieziono banany III gatunku po atrakcyjnej cenie 20 zł za kg. Ponieważ sklep zapełnił się w mig amatorami tych owoców, jego kierownik zarządził celem rozładowania tłoku, sprzedaż na dwóch stoikach. Gdy klienci nie potrafili ustawić się w kolejkach i powstał bałagan, zredukowano sprzedaż do jednego stoiska. Początkowo sprzedawano po 2 kg bananów na osobę, potem wskutek interwencji kupujących po 1 kg. Kolejka wciąż jednak narastała, a bananów, niestety, ubywało. Rozległy się żądania zredukowania sprzedaży do pół kg. Wysuwano je z końca kolejki, znajdujący się natomiast przy ladzie domagali się sprzedaży po 1 kg. I teraz zaczęło się.

Kilku krewkich panów, zwracając ekspedientkom ukrywanie towaru w magazynie i sprzedaż po kryjomu, zażądało książkę załatwić. Ekspedientka udala się po nią do kierownika. Krewcy panowie wdarli się za nią, odepchnęli ją w kąt i

ze sklepowego telefonu wezwali milicję. Przybyli milicjanci przeprowadzili kontrolę magazynu i stwierdzili, że nie ma tam ani jednego ukrytego banana. Awanturujący się klienci natychmiast znikli. Nie zdobyli się nawet na przeproszenie nieśluszenie posądzonego personelu.

Naprzeciwko sklepu, w którym to się działo, mieści się firmowa mleczarnia „Kosakowo”, ciesząca się popularnością, ze względu na dobre zaopatrzenie w przetwory mleczne i sprawną, miłą obsługę.

Popularność ta jeszcze bardziej wzrosła, gdy wskutek mrozów zaczęło szwankować zaopatrzenie w nabiał sklepów spożywczych. W tym samym mniej więcej czasie w mleczarni wolno posuwała się do lady taśmowa kolejka. By usprawnić obsługę zdwojono personel stoiska.

Nie wystarczyło to jednak kupującym. Tlum ruszył w pewnym momencie nagłe do szturmu. W efekcie zdemolowano ladę, uszkodzono wagę i potrubowano ekspedientkę. Trzeba było na 2 godziny wstrzymać sprzedaż celem dokonania niezbędnych napraw. Straty szacuje się na około 2.000 zł.

Wydaje się, że przytoczone na wstępie popularne hasło warto zmodyfikować. Powinno brzmieć: „Kulturalny klient — nasz pan”.

A. Ogrodnik

To zagadnienie wymaga radykalnego rozwiązania

Przed kilkoma dniami w artykule pt. „Białe contra białe” pisaliśmy o kłopotach Okręgowej Spółdzielni Mleczarskiej we Wrzeszczu, związanych z ostatnim atakiem śnieży. Chcielibyśmy dziś jeszcze poświęcić trochę miejsca sprawie niezabudowanej, przede wszystkim dla dzieci artykułu spożywczego — mleka. W trójmieście w ub. tygodniu najbardziej brak mleka odczuli gdańszczanie „podlegli” spółdzielni we Wrzeszczu.

Już o wczesnych godzinach rannych w Gdańsku nie było w sklepach mleka luzem, przez kilka dni nie dostarczano w ogóle mleka butelkowego.

Tymczasem w Gdyni i Sopocie — rejonach gdyńskiej spółdzielni „Kosakowo” butelki z mlekiem pojawiały się jak co dzień przed drzwiami, a w sklepach notowano tylko mały procent uszczuplenia normalnych do staw.

Dlaczego? No cóż, na pytanie stawiane ubiegłorocznej wiosny w związku z fatalnym zaopatrzeniem Gdańska w mleko nie bardzo potrafiliśmy odpowiedzieć. Za organizację pracy, niedość kierownictwa, słabe rozeznanie w terenie — to były ówczesne tłumaczenia tej dysproporcji między dwoma dystrybutorami mleka. Kierownictwo zmieniło się, w zakładzie mleczarskim w Gdańsku wprowadza się nowoczesne maszyny i trzeba lojalnie stwierdzić, że obecny zespół kie-

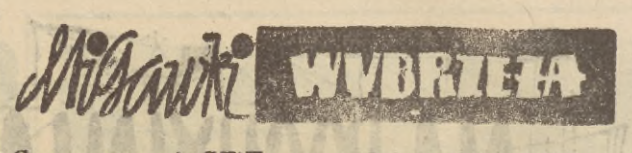
rowniczy stara się jakoś rozstać ze złą marką zakładu. Niemniej każde chwilowe mniejsze lub większe zakłócenia atmosferyczne natychmiast odbijają się na zaopatrzeniu miasta w mleko i jego przetwory.

I znów pytanie. Dlaczego „Kosakowo” dostarcza dzień nie mieszkańcom Gdyni i Sopotu 45 tysięcy litrów mleka luzem i ok. 22 tys. butelkowego. Zakład we Wrzeszczu musi dostarczyć ogółem dziennie 110 tysięcy litrów mleka. Różnica sporą, różnica też i w źródłach zakupu mleka. „Kosakowo” dysponuje „lepszym” terenem, tzn. posiada bliżej zakładowi punkty Okręgowych Spółdzielni Mleczarskich i mniej niż Gdańsk zlewni z których trzeba zbierać mleko.

Jest jeszcze jedna okoliczność łagodząca dla gdańskich zakładowi. To sprawa ludzi. Jakoś tak się już złożyło, że w Gdyni gromadzi się personel pracujący od kilkunastu lat, natomiast w Gdańsku wciąż jeszcze trwa płynność kadr. Łączy się to naturalnie i z ciągłymi zmianami na stanowiskach kierowniczych.

przede wszystkim do: Związku Spółdzielni Mleczarskich i jego centralnego zarządu, Prezydium Woj. RN ustalającego rejonizację punktów skupu mleka i wojewódzkiego Wydziału Handlu o zorganizowanie robotniczej rady, na której rozważono by wszystkie możliwości USPRAWNIA DZIAŁALNOŚCI GDAŃSKIEGO dystrybutora mleka. Nie należy zapominać, że dokładna analiza przyczyn niedomagania pozwala je zlikwidować. Czekamy więc na podjęcie apelu dla dobra wszystkich gdańszczan i samego zakładu, któremu należą się nie tylko nagany, ale i konkretna pomoc.

(Jar)



Souvenir od CWF

Redakcja otrzymała ostatnio życzenia „szczęśliwego Nowego Roku w życiu zawodowym i osobistym” od gdańskiej ekspozytury CWF. Nie odnotowaliśmy tego faktu, gdyby do owych życzeń ze spóźnionym nieco zapionem nie dołączono souveniru w postaci „landszafu” przedstawiającego Marinę Vladę z wyłotczonym na białym tle złotymi zgłoskami napisem: „CWF — Gdańsk”.

Upominki, pamiętki, to oczywiście miła rzecz i powinna cieszyć, ta jednakże nas najpierw rozśmieszyła a później zasmuciła. Rozśmieszyła — pachnącą z daleka tandetą, zasmuciła zaś — marnotrawstwem papieru i pieniędzy.

Informujemy CWF, że nie kolekcjonujemy portretów gwiazd filmowych. W przyszłości więc zaoszczędźcie przynajmniej na jednym „landszafie”.

Przepraszam

Nasz czytelnik, zachęcony wczorajszą migawką o godzinach pracy handlu postanowił poświęcić wolny czas na lekturę wiewszek sklepów. Rozpoczął od razu od sklepu E. Wedel w Sopocie. Nie miał jeszcze tak skołowanej głowy, jak autor migawki, który tych wiewszek przeczytał tego dnia mnóstwo, toteż od razu spostrzegł „zasadniczy” błąd o czym nas zawiadomił. Mianowicie sklep ten jest otwarty w poniedziałki od 13 do 20, we wtorki od 13 do 20 i w pozostałe dni powszednie od 13 do 20, a nie od 10 do 18, jak napisałem. Przepraszam, dziękuję.

erg

W nowych „Delikatesach”

Jeszcze nie zdążyły na dobre „osiąść” nowe, soppockie samoobslugowe „Delikatesy”, a już kochani i to całkiem sobie dostatecznie ubrani klienci zdążyli dokonać paru... kradzieży. I tu — jak w innych SAM — prym wiodły kobiety.

Przesuwa się taka „kapeluszuwa” pani w kolejkę do kasy, ociera o stoisko z nabiałem, sięga rączką, wyjmując kostkę masła, lub palmy (naturalnie omyłkowo) zamiast do własnej torby.

Informujemy o tym społeczeństwo na razie bez wymieniania nazwisk owych pań, które są przecież niczym innym, jak pospolitymi złodziejkami. W przyszłości jednak nie omieszkamy ogłaszać nazwisk.

ir.

ODRĘKI

A w dolnym Sopocie?

Tysiące ludzi dobrej woli przystąpiło w Sopocie do porządkowania chodników i obojęt.

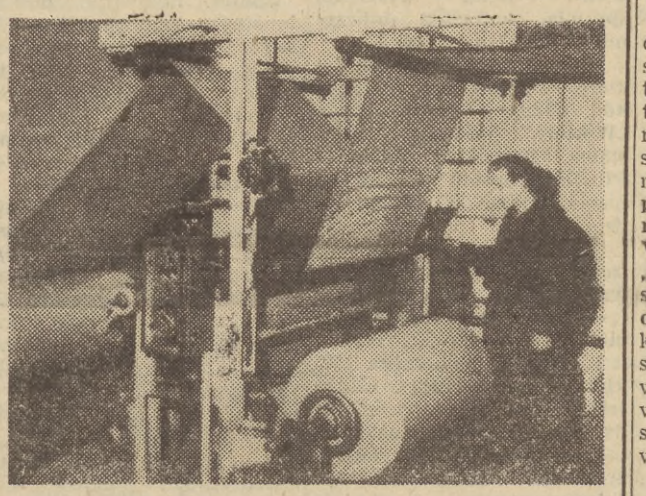
Wczoraj, szczególnie w dolnym Sopocie, słychać było gzygoty szufli, łopat, postukiwania spadli i siekier. Ludzie pracowali; bardzo ładnie spisywała się młodzież a nawet młodsze dzieciaki.

Tym bardziej nie można zrozumieć, dlaczego zorganizowane brgady porządkowe tak mało dotychczas uwagi poświęcają dolnemu Sopotowi? Pozi ul. Grunwaldzkiej pozostałe (Książąt Pomorskich, Kazimierza Wielkiego, Chrobrego, 22 Lipca i inne) do wczoraj nie oglądały jeszcze samochodów, wywożących śnieg.

Komenda Dzielnicowa MO w Gdańsku - Wrzeszczu (Partyzantów 2) prosil obywatela, któremu ok. 28. XII. ub. r. zginal PŁASZCZ męski ciemny wraz z portfelem skórzanym i długopisem — o zgłoszenie się do komendy we Wrzeszczu w godz. 8-16, pokój nr 30 po odbiorze tych rzeczy.

Komisariat II MO w Gdyni przy ul. Waryńskiego 6 (pokój 13) zawiadamia, że jest do odebrania DTKA samochodowa. W razie nie odebrania do 15. bm. dętka zostanie przekazana Prezydium MRN.

Produkt pilnie poszukiwany



Te szerokie taśmy to ani plastyki, ani żadna tkanina. To po prostu wycinek z produkcji tektury falistej w olwiskiej Spółdzielni Pracy „Intropapier”.

Zeby ją (tekturę) móc wyprodukować trzeba mieć albo specjalny papier makulaturowy, sprowadzany tu z Bydgoszczy, Ostrołęki lub Jeziornej, albo dwójkielno rodzaju kartony, albo tzw. tekturę słomową.

Alle tektura falista to jeszcze nie wszystko. Spółdzielnia produkuje ponadto poszukiwaną tekturę „pancerną”, czyli specjalnie wzmocnioną, z której — z kolei — rodzą się pudła i kartony do pakowania: telewizorów, radiodoborników, odkurzaczy, a także... choinkowych bombek.

Dziesięciu zatrudnionych w olwiskim zakładzie pracowników produkuje miesięcznie ponad 60 ton tektury różnych odmian, wartości ponad pół miliona złotych.

Mają zakładzik, ale bardzo przydatny. Na naszym zdjęciu — R. Narloch obsługujący maszynę do produkcji tektury falistej.

Fot. Wł. Nieżywiński

LE, powiecie, co to nas klientów obchodzi. Dla czego my, a konkretnie nasze dzieci mają cierpieć dla tego, że takie czy owakie trudności ma spółdzielnia mleczarska? Przynajmniej słusność takiemu twierdzeniu lecz sama krytyka bez próby rozwiązania problemu na nie się nie przyda. Wiemy dobrze, że jak w „Kosakowie” tak i we Wrzeszczu ludzie ostatnio bardzo ofiarnie pracują, że po mleko trzeba było przedzierać się przez zaspyane drogi, że wozy po dwa, trzy dni były w terenie czekając na oczyszczenie tras i możliwość wygrzebania się z zasp.

Lecz chcielibyśmy i mamy prawo tego domagać się, by wypadki niedostarczenia mleka butelkowego do domów czy braki mleka luzem w sklepach zdarzały się jedynie w czasie naprawdę żywiołowych klęsk. Zeby tegoroczna wiosna znów nie powtórzyła ubiegłego roku i tłumaczyła, że krowy nie dają mleka bo... zła pasza, że rolnicy nie przestrzegają umów itd. itd.

W związku z tym apelujemy do władz nadrzędnych spółdzielni mleczarskiej we Wrzeszczu, a

O tym warto wiedzieć

JERZY WALDORF W SPAM-IE
W niedzielę, 17 bm. o godz. 12, w klubie SPAM w Gdańsku przy ul. Heweliusza Jerzy Waldorf wygłosi prelekcję „Od Władysława IV do Wodiczki”.

SPOTKANIE RADNYCH Z WYBORCAMI
Dziś o godz. 18 w sali Gdańskiej centrali Materiałów Budowlanych przy Długim Targu nr 51-52 odbędzie się spotkanie radnych z wyborcami ze śródmieścia.



Pozostawione w dniu 9 bm. (sobota) w taksówce nr 303 DAMSKIE BUCIKI odebrać można u p. Kazimierza Szyszko, Oliwa, ul. Nowakowskiego 5 (najlepiej w godzinach od 11-19) Brzoze REKAWICZKI futrzane, pozostawione 11 bm. w taksówce nr 172 w Gdyni odebrać można w dziale „Smialo i szczerze”. Pani J. LIANNA MILEWCZYK zamieszkała w Zakocynie (gmina Łostawice) zatawiająca jakieś ważne sprawy w Gdańsku w dniu 12 bm. zgubiła PORTMONEK Z CAŁĄ SWOJĄ RENTĄ. Znalazcę tej zguby prosimy o wiadomość tel. 31-20-27. W sprawie odbioru PIESKA (biały, kundlisy), który zabłąkał się na jedno z podwórtek przy ulicy Kaletniczej w Gdańsku prosimy porozumieć się także z naszym działem.

Smialo i szczerze

Problem taśmy magnetofonowej

Nasi czytelnicy pytali nas niejednokrotnie o uprawnienia posiadaczy magnetofonów i możliwości wykorzystania ich do celów rozrywkowych. Ponieważ sprawa nie jest ściśle unormowana, oddajemy głos naszemu prawnikowi, który odpowiada na list jednego z czytelników. Odpowiedź ta zainteresuje zapewne wielu właścicieli magnetofonów.

JAN Z. Z SOPOTU. Podaje pan, że dołączona do magnetofonu instrukcja korzystania z nagranych taśm dystrybucyjnych zakazuje ich odtwarzania poza rodzinnym kądem...

Dzieje tego zakazu są następujące:
Postępująca naprzód technika i związana z nią zdobyta są doświadczeniem nie dla wszystkich. I tak np. przed pojawieniem się w naszym życiu magnetofonu lub magnetofonu wykorzystaliśmy o wiele częściej, niż obecnie z usług najrozmaitszych wokalistów. Dzisiaj zaś śpiewacy i muzycy cieszą się ongiś wielkim powodzeniem, nie mogą konkurować z nagranymi na taśmy magnetofonowe lub na płyty koncertami sławnych artystów. Ale również ci sławni artyści są zagrożeni nagraniami własnych występów. Niejednemu bowiem obywateli zrezygnuje z pójścia na koncert, jeśli posiada u siebie w domu nagranie tego koncertu. Inaczej mówiąc, obywateli taki da zarobić nie artystę, którego talent podziwiał, lecz producenta magnetofonu i taśmy.

W tej sytuacji, głównie ze względu na ochronę interesów artystów, nagrywanych na taśmy, wprowadzono w wielu krajach ograniczenia w odtwarzaniu taśm. W 1961 roku uchwalona nawet została konwencja międzynarodowa w sprawie ochrony artystów-wykonawców. Polska na razie tej konwencji nie podpisała.

Jak więc w Polsce przedstawia się sprawa ochrony artystów-wykonawców? Prawa tych artystów nie są u nas objęte ochroną praw autorskich, gdyż artysta, wykonujący utwór skomponowany przez kogo innego, nie jest autorem. Jednakże prawa artystów - wykonawców są w Polsce chronione. W przedmiocie tym istnieje orzeczenie Sądu Najwyższego z dnia 27. V. 1960 r.

W sprawie, rozpoznawanej przez Sąd Najwyższy, członowie orkiestry Polskiego Radia żądali odszkodowania z tego tytułu, że ich nagranie, wykonane dla Polskiego Radia, wykorzystawala również Polska Kronika Filmowa, nie za członkom orkiestry nie płacono.

Sąd Najwyższy stwierdził, że płyta albo taśma magnetofonowa z nagraniem jest czymś więcej, niż rzecz. Jest również niematerialnym produktem pracy ludzkiej, podlegającym ochronie prawa cywilnego lub prawa pracy. Sąd Najwyższy uchylił w tej sprawie wyrok Sądu Wojewódzkiego i polecił ustalić jaka była wola stron (Polskiego Radia i członków orkiestry) zawierających umowę, na podstawie której zostało wykonane nagranie. Jeśli wola stron było dostarczenie Polskemu Radu płyty z nagraniem, na własność i bez zastrzeżeń, to pretensja członków orkiestry jest nieuzasadniona, jeśli zaś chodziło o odtworzenie utworu tylko w oznaczonym miejscu, to członkowi przysługuje odpowiednio odszkodowanie.

Tak zatem wygląda, na gruncie prawa polskiego ochrona artystów - wykonawców. Możliwość kilkakrotnego odtwarzania wykonanych przez nich utworów zależy od treści umów, jakie zawarli ci artyści.

Stąd też czyta pan w instrukcji magnetofonowej o zakazie „oficjalnego odtwarzania taśm dystrybucyjnych...” zgadzamy się jednak z pa-

nem, że obecne uregulowanie tych spraw nie jest zadowalające. Powinna być — naszym zdaniem — typowa umowa dla artystów nagrywanych na taśmy i płyty, będące w sprzedaży. Umowy takiej, spopularyzowanej wśród nabywców płyt, nie zastąpią istniejące obecnie różnorodne normy zwyczajowe. (L. O.)



na dzień 13 lutego 1963 r.

PROGRAM OGÓLNOPOLSKI

- 5.30 — Muzyka poranna. 6.30 — Gimnastyka. 7.40 — Przegląd prasy. 7.50 — Plebiscytowa piosenka miesiąca lutego. 8.35 — „Pieśni KPP”. 9.00 — Soliści z orkiestrą. 9.45 — Radiowy kurs nauki języka ros. 10.00 — Ułubione melodie Emeryka Kalmana. 10.30 — Z życia Związku Radzieckiego. 12.15 — „Swojskie melodie”. 12.35 — Piosenki ludowe z Podlasia. 13.00 — Duety instrumentalne. 13.25 — „Zielona kobyla” fragm. książki Marcela Hyma. 13.45 — Muzyka rozrywkowa. 14.30 — Mówi Technika. 14.45 — „Biekitna szafeta”. 15.50 — Melodie taneczne. 15.30 — Audycja dla dzieci starszych pt. „Przekładanie” z cyklu: „Co i jak znajdujemy”. 15.55 — Chwila muzyki. 16.45 — Ekonomiczny problem tygodnia. 19.05 — Muzyka i aktualność. 19.30 — Chwila muzyki. Katowice. 19.35 — Transmisja międzynarodowego meczu hokejowego Polska — Stany Zjednoczone. 20.35 — Muzyka rozrywkowa. 21.00 — Z kraju i ze świata. 21.27 — Kronika sportowa. 21.40 — Gra orkiestra taneczna PR. 22.10 — Chwila muzyki. 22.15 — Rozmowa literacka. 22.30 — Międzynarodowy Uniwersytet Radiowy. 22.40 — V kwartet smyczkowy Bell Bartoka. 23.00 — Muzyka rozrywkowa i taneczna. 23.50 — Ostatnie wiadomości.

Cezary Renc
dlugoletni pracownik CBKO Nr 1 w Gdańsku zmarł nagle w dniu 10 lutego 1963 roku.
W Zmarłym tracimy sumiennego pracownika i dobrego kolegę. Rodzinie wyrazi głębokiego współczucia składa
DYREKCJA, RADA ZAKŁADOWA, WSPÓLPRACOWNICY K-659

Mgr inż. arch. Jan Sienkowski
aktywny działacz Stow. Architektów Polskich, laureat wielu konkursów architektonicznych zmarł dnia 9 lutego 1963 roku.
Cześć Jego pamięci!
STOWARZYSZENIE ARCHITEKTÓW POLSKICH
G-20503

W dniu 9 lutego 1963 roku zmarł w wieku lat 36
mgr inż. arch. Jan Sienkowski
adiunkt Politechniki Gdańskiej
W Zmarłym tracimy wysoce wartościowego pracownika nauki. Pogrzeb odbędzie się w środę, dnia 13 lutego 1963 roku o godz. 15.00 z kaplicy na cmentarzu w Sopocie, ul. Malczewskiego.
DZIEKAN I RADA WYDZIAŁU ARCHITEKTURY POLITECHNIKI GDAŃSKIEJ
658-K

Zawiadamianie Związek o znalezionych psach

Zarząd Związku Kynologicznego w Sopocie zwraca się z apelem do mieszkańców trójmiasta i miłośników czworonogów o przysiężeniu z pomocą w odnalezieniu psów (przy ul. Świerczewskiego nr 5 w Sopocie, tel. 5-33-69) o znalezionych, czy przybliżonych psach rasowych.

Od pewnego czasu liczba zaginionych psów zarejestrowanych w związku bardzo wzrosła. W dużym stopniu też zima daje się biednym psom we znaki i z tego powodu nie mogą odnaleźć powrotnej drogi do swych opiekunów.

Między innymi ostatnio bardzo rozpacz właścicielka zaginionego psa rasy Collie (owczarek szkocki) o maści rufy, z białą kryzą przetrwana z lewego boku i brązowym uszkiem, który w czwartek 15. bm. wybiegł z ogrodu przy ul. 23 Marca 19 w Sopocie i dotąd nie wrócił.

Znalazcę otrzyma nagrodę.

Z kroniki wypadków

We Wrzeszczu na ul. Grunwaldzkiej (róg Kościuszki) samochód osobowy „Warszawa”, należący do Miejskiego Przedsiębiorstwa Wodociągów i Kanalizacji, najechał na tył stojącej „Warszawy”, która z kolei wpadła na inną „Warszawę”. Wszystkie samochody zostały uszkodzone.

W Gdańsku na ul. Marynarki Polskiej samochód - wywrotka „Star” z PBIT w Gdańsku zderzył się z samochodem ciężarowym „Star”, należącym do Przed. Transportu i Sprzętu Budowlanego w Oliwie. W wypadku tym wywrotka została uszkodzona na sumę ok. 4,5 tys. złotych.

Na ul. Grunwaldzkiej we Wrzeszczu autobus WPK GG „San” w czasie raptownego hamowania na śliskiej jezdni uderzył tylną częścią nadwozia w stojącą taksówkę „Warszawa”, a następnie wpadł na furgon marki „Warszawa”, należący do „Malmoru”. Na szczęście krańca zakończyła się tylko uszkodzeniem taksówki i furgonu.